

Porównanie tłumaczeń Powtórzonego 11:20

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wypisz je również na odrzwiach swojego domu oraz na swoich bramach,
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Wypisz je też na odrzwiach swego domu i na swoich bramach.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Wypiszesz je też na odrzwiach swego domu i na swoich bramach;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Napiszesz je też na podwojach domu twego, i na bramach twoich.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Napiszesz je na podwojach i drzwiach domu twego,
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Napiszesz je na odrzwiach swojego domu i na swoich bramach,
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Wypisz je także na odrzwiach twojego domu i na swoich bramach,
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Napiszesz je na odrzwiach swojego domu i na swoich bramach,
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Wypiszcie je na odrzwiach domu i na swoich bramach,
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Wypiszesz je na odrzwiach twego domu i na bramach twoich,
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	I wypiszesz je [na pergaminie, i przymocujesz] na odrzwiach twojego domu i twoich [publicznych] bramach.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І напишіть їх на одвірках ваших домів і ваших брам,
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Napiszesz je także na podwojach twojego domu oraz na twoich bramach.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	I wypisz je na odrzwiach swego domu i na swoich bramach,